



FICO-HOLZBODEN FÜR GARTEN UND TERRASSE

stilvoll, haltbar und charmant

WOODEN FLOORING from FICO
for garden and terrace – stylish, durable and charming



Suelos de madera de FICO
para el jardín o la terraza – elegante, duradero y precioso



MASSIV-LANGDIELEN
FICOCLIP-HOLZFLIESEN

MADE IN GERMANY



...belleza natural

...natürliche Schönheit

....natural beauty

Natur für Garten, Terrasse, Balkon und Wellnessoase

Sie genießen die Ruhe in Ihrem Garten, Freunde feiern mit Ihnen am Pool, die Familie grillt auf der Terrasse – in der Freizeit, in Ihrem Heim wollen Sie sich entspannen und wohlfühlen. Unaufdringlich natürlich spüren Sie den Holzboden unter Ihren Füßen, er riecht frisch nach Holz, ist angenehm warm und passt einfach hierher.

Holz ist – richtig angewendet – ein unschlagbarer Boden. Er ist lange haltbar, wetterbeständig und hat seinen ganz eigenen Charakter.

Holz ist Natur.



Nature for your garden, terrace, balcony or wellness oasis

You are enjoying the peace in your garden, some friends are celebrating a party at the pool, the family is having a barbecue on the terrace – in your spare time, in your home, you want to relax and feel well. Unobtrusively you feel the natural wooden flooring under your feet, you smell fresh wood and you feel pleasant warmth. The flooring just fits in this scene.

Correctly applied wood is an unrivalled flooring. It is durable for a long time, weatherproof and has its own special character.

Wood is nature.

Naturaleza para el jardín, terrazas, balcones y oases de Wellness.

Usted disfruta la calma en su jardín, sus amigos celebran a la piscina y su familia tiene una barbacoa en la terraza – en su tiempo libre, a casa se quiere relajar. Usted siente la naturaleza del suelo de madera debajo de sus pies, el olor fresco, el calor agradable. Simplemente viene bien.

Aplicada correctamente – madera es un suelo invencible. Es duradero, resistente a las inclemencias del tiempo y tiene su propio carácter.

Madera es naturaleza.

FICO-Langdielen – massive Qualität für außen

Long planks of FICO – solid quality for outdoors

Tablas largas de FICO – calidad maciza para exteriores

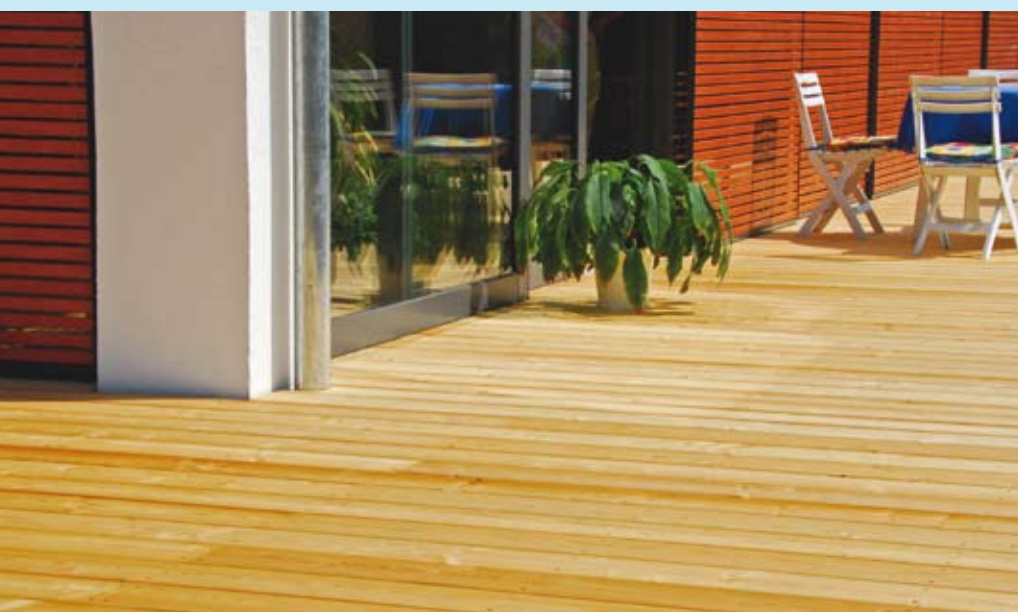
Schlicht, elegant und 100 % Natur – mit FICO-Langdielen für den Außenbereich schaffen Sie einen haltbaren Boden für Terrassen, Schwimmbadumrandungen, Balkone, Stege oder für Liegebereiche in Wellnesslandschaften.

Die Dielen sind aus bestem, ausgesuchtem Holz gefertigt, höchste Qualität für Ihren Garten oder Ihre Terrasse aus sibirischer Lärche und thermisch behandelter Esche oder Kiefer.

Vorteile von FICOTHERM® im Außenbereich:

- _ Esche: Dauerhaftigkeitsklasse 1
- _ stark verringertes Quell- und Schwindmaß
- _ erhöhte Dimensionsstabilität
- _ Abbau innerer Spannungen des Holzes
- _ natürliche Wärmebehandlung ohne Chemikalien

Die Verlegung von Langdielen erfolgt auf Lagerhölzern. [The long planks are laid on bearing timber.](#) Las tablas largas son instaladas sobre listones de soporte.



FICOTHERM® Esche, geriffelt /
[ash, grooved](#) / [fresno, ranurado](#)
133 / 25 mm, 95 / 25 mm



Sibirische Lärche, geriffelt o. glatt / [Siberian larch](#)
[grooved or plane](#) / [Arce siberiano, ranurado o llano](#)
140 / 28 mm, 140 / 34 mm



FICOTHERM®-Kiefer STACCATO /
[-pine STACCATO](#) / [-pino STACCATO](#)
115 / 25 mm

Eine Besonderheit stellen die **FICOTHERM®**-Esche-Langdielen mit Gummifuge dar. Die schwarzen oder grauen Fugen geben dem Boden ein elegantes Aussehen. Eine Gummilippe schützt vor eindringender Feuchtigkeit und verhindert das Durchfallen kleiner Gegenstände.

[The long planks FICOTHERM® ash with rubber joint have a special feature. The black or grey joints give an elegant appearance to the floor. A rubber lip protects against humidity and avoids that small objects fall through the joint.](#)

Las tablas largas FICOTHERM® fresno con juntura de goma son muy especiales. Las juntas negras o grises dan al suelo una apariencia elegante. Un labio de goma protege de humedad y evita que pequeños objetos caigan por la ranura.



Simple, elegant and 100 % nature – long planks of FICO are the basis of a durable flooring for terraces, swimming pool surrounds, balconies, paths or outdoor lounges in wellness oases.

The planks are made of best, selected wood. Highest quality for your garden or your terrace made of Siberian larch and thermally treated ash or pine.

Advantages of **FICOTHERM®** in outdoor use:

- _ ash: durability class 1
- _ highly minimized degree of swelling and shrinking
- _ increased dimension stability
- _ reduction of inner strain
- _ natural thermal treatment without chemicals

Simple, elegante y 100 % de naturaleza – con tablas largas de FICO Usted crea un suelo duradero para terrazas, bordes de piscinas, balcones, pasarelas o oasis de Wellness.

Las tablas son fabricadas de la mejor madera seleccionada. Alta calidad para su jardín o su terraza de arce siberiano fresno o pino termalmente tratado.

Las ventajas de **FICOTHERM®** en el exterior:

- _ fresno: grado de duración 1
- _ reducción enorme del grado de hinchar y encoger
- _ aumento de la estabilidad de dimensión
- _ reducción de tensiones interiores de la madera
- _ tratamiento termico natural sin productos químicos



FICOCLIP-Holzfliesen – Qualität einfach verlegt

FICOCLIP-wood tiles – easy laying

FICOCLIP-baldosas de madera - instalación simple

Holzfliesen von FICO sind einfach wie ein Steckspiel für Kinder: Sie entscheiden sich für ein Muster und los!
Entdecken Sie die Vielfalt der Möglichkeiten und freuen Sie sich lange über die Qualität der FICO-Holzfliesen für Ihren Boden im Garten oder um das Schwimmbad, auf Terrassen und Balkonen!

Folgende Eigenschaften sprechen für FICOCLIP-Holzfliesen:

- _ verlegefertige Elemente
- _ leicht auf allen festen und ebenen Untergründen zu verlegen
- _ kein Werkzeug oder Befestigungsmaterial notwendig
- _ vielfältige Muster legbar und immer präzise Abstände
- _ lange haltbar, wetterbeständig und sehr temperaturneutral
- _ gutes Abtrocknen des Holzes durch Abstand zum Boden

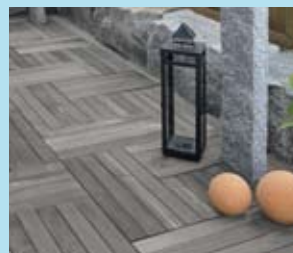


These are the convincing features of FICOCLIP wood tiles:

- _ elements ready to lay
- _ simple laying on all fix and level subsoils
- _ no need for tools or fixing material
- _ variety of laying patterns and always precise spacings
- _ long durability, weatherproof and very temperature neutral
- _ good desiccation of the wood due to interspace between ground and tiles

Los siguientes atributos hablan en favor de FICOCLIP:

- _ elementos listos para la instalación
- _ instalación fácil sobre todos los subsuelos sólidos y planos
- _ no son necesarios herramientas o materiales de fijación
- _ múltiples diseños posibles y siempre juntas exactas
- _ muy duradero, resistente al tiempo y muy neutral a temperatura
- _ buena desecación de la madera por la distancia entre la madera y el subsuelo



Da Holz ein Naturprodukt ist, verändert sich seine Farbigkeit bei Verwendung im Außenbereich nach einiger Zeit in ein Silbergrau.

As wood is a natural product its colour is going to change in time into a silver grey when using it outdoors.

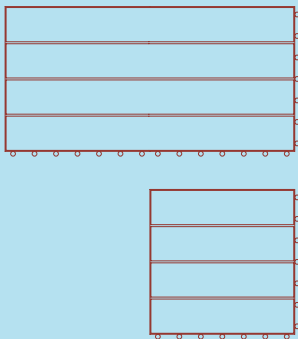
Como la madera es un producto natural su color cambiará a gris utilizandola en el exterior.



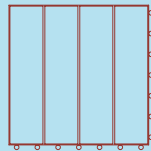
FICOCLIP-Holzfliesen – Verlegemuster

FICOCLIP wood tiles – laying patterns

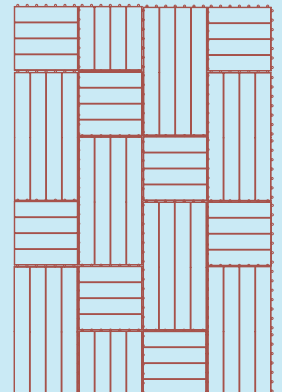
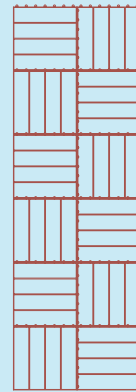
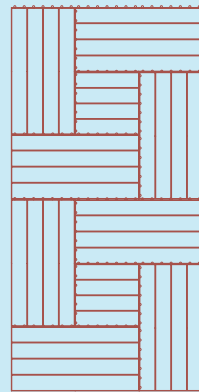
FICOCLIP baldosas de madera – posibilidades de instalación



linke Fliese / left tile /
baldosa izquierda
364 x 728 mm
364 x 364 mm



rechte Fliese / right tile/
baldosa derecha
364 x 728 mm
364 x 364 mm



Weitere **FICOCLIP**-Holzfliesen Verlegemuster: www.fico.de

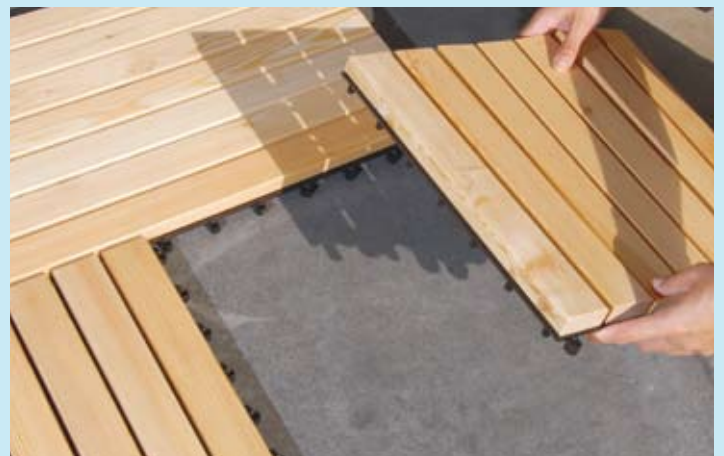
Further laying patterns for **FICOCLIP** wood tiles under www.fico.de

Más posibilidades de instalación para nuestras baldosas de madera:
www.fico.de

FICOCLIP-Holzfliesen werden an den Clip-Enden einfach ineinander gesteckt. Sie sind durch den Einsatz von speziell entwickelten Schrauben, besonders hochwertigen Hölzern und des fertig aufmontierten Kunststoff-Clips äußerst widerstandsfähig gegen Wettereinflüsse.

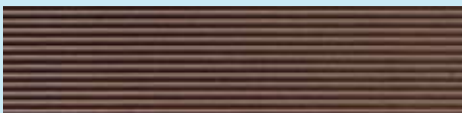
FICOCLIP wood tiles are only plugged together at the ends of the clip. By the combination of specially developed screws, high-quality wood and the already mounted vinyl clips the tiles are very weatherproof.

Las baldosas de **FICOCLIP** sólo son sujetadas una en otra por los clips. Usando tornillos especiales y maderas de alta calidad y los clips de pvc que ya están montados los baldosas son muy resistente a las inclemencias del tiempo.





FICOTHERM®-Esche / -ash / -fresno
geriffelt / **grooved** / ranurado



FICOTHERM®-Buche / -beech / -haya
geriffelt / **grooved** / ranurado



FICOTHERM®-Kiefer / -pine / -pino
STACCATO / **STACCATO** / STACCATO



Lärche / **larch** / arce
glatt / **plane** / llano

VERLEGUNG

Die Gesamtaufbauhöhe der Fliesen beträgt 33 mm, die Stärke des Holzes 20 mm.

FICOTHERM®-Esche: geriffelt, 4 Dielen pro Fliese
FICOTHERM®-Buche: geriffelt, 4 Dielen pro Fliese
FICOTHERM®-Kiefer: STACCATO, 4 Dielen pro Fliese
Lärche: glatt gehobelt, 7 Dielen pro Fliese

LAYING

Total construction height of the tiles: 33 mm, wood thickness: 20 mm.

FICOTHERM® ash: grooved, 4 planks per tile
FICOTHERM® beech: grooved, 4 planks per tile
FICOTHERM® pine: STACCATO, 4 planks per tile
larch: plane, 7 planks per tile

INSTALACION

La altura total de las baldosas instaladas es de 33 mm, Grosor de la madera: 20 mm.

FICOTHERM® fresno: ranurado, 4 tablas por baldosa
FICOTHERM® haya: ranurado, 4 tablas por baldosa
FICOTHERM® pino: STACCATO, 4 tablas por baldosa
arce: llano, cepillado, 7 tablas por baldosa

Eyeleds® Outdoor-Beleuchtungssystem

Eyeleds® Outdoor lighting system

Eyeleds® sistema de iluminación exterior

FICO-Holzboden mit Eyeleds®

Zeitlos, stilvoll und haltbar passen die Leuchtmittel des Außen-Beleuchtungssystems Eyeleds® hervorragend zu den Terrassenböden von FICO. Sie erhalten das System fertig nach Ihren Vorgaben eingebaut in FICOCLIP-Holzfliesen oder als Set zur Selbstmontage in die FICO-Langdielen.



Eyeleds® ist sehr hochwertig

- _ wirtschaftlich im Stromverbrauch
- _ Lebensdauer der LED-Lichtquelle bis 100.000 Stunden
- _ Leistungsaufnahme 0,3 W pro Leuchte
- _ 3 Jahre EU-Produktgarantie
- _ helles und käftiges Licht (SMD LEDs)
- _ Gehäuse rostfreier Edelstahl (1.4404/V4A/Inox 316)
- _ Lichtfarbe weiß, blau und amber

Eyeleds® ist sicher

- _ staub- und wasserdicht nach IP67 Norm
- _ kratzfest, stoßfest und UV-beständig
- _ trittfest (285 kg Punktbelastung)
- _ Schutzkleinspannung und geringe Eigenerwärmung
- _ VDE geprüft

Eyeleds® is of high quality

- _ low power drain
- _ life span of the LED lights: up to 100.000 hours
- _ power consumption: 0.3 W per light
- _ 3 years EC product warranty
- _ bright and strong light (SMD LEDs)
- _ stainless steel casing (1.4404/V4A/Inox 316)
- _ colour of light: white, blue and amber

Eyeleds® is safe:

- _ impermeable to water und dust according to norm IP67
- _ scratchproof, shockproof and UV resistant
- _ stable (285 kg concentrated load)
- _ protective extra-low voltage and less warming
- _ VDE proofed

Eyeleds® es de alta calidad

- _ consumo de corriente económico
- _ larga vida de las lámparas LED hasta 100.000 horas
- _ consumo de 0,3 W por lámpara
- _ 3 años de garantía de UE
- _ luz clara y fuerte (SMD LEDs)
- _ caja de acero inoxidable, cepillada (1.4404/V4A/Inox 316)
- _ color de la luz: blanco, azul y ámbar

Eyeleds® es seguro

- _ impermeable al agua y al polvo según directriz IP67
- _ resistente a los rasguños, choques y a la luz ultravioleta
- _ estable (285 kg de carga)
- _ tensión de seguridad y poco calentamiento propio
- _ VDE probado





FICO Schutz- und Pflegeöl

schützt, pflegt und erhält die edle Optik Ihrer Holzböden. Durch die Behandlung mit FICO Schutz- und Pflegeöl wird ein wirksamer UV-Schutz aufgebaut, welcher der natürlichen Vergrauung des Holzbodens vorbeugt. Eine regelmäßige Anwendung wird empfohlen.

FICO protective care oil

protects, cares and conserves the noble visual effect of your flooring. By the treatment with protective care oil from FICO an efficient UV protection is put up and prevents the wood from becoming grey. We recommend a periodical application.

Aceite protector de FICO

protege, cuida y conserva sus suelos. Por el tratamiento con el aceite de FICO se establece una protección eficaz contra la luz ultravioleta y se evita que la madera tome un color gris. Recomendamos una aplicación periódica.



IGEL-Verlegesystem

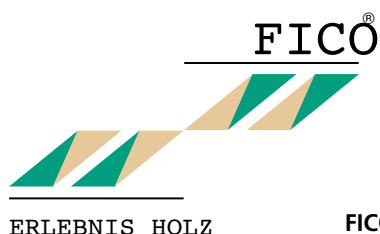
- _ einfachste Verlegung von Langdielen für den Außenbereich, schnell und genau
- _ nur Akku-Schrauber nötig
- _ Feuchtigkeit wird stark reduziert (Nährboden für holzerstörende Pilze, Bläue und Fäulnis verschwindet)
- _ Oberflächen bleiben unbeschädigt

IGEL laying system

- _ simple laying of long planks for outdoor use
- _ only screwing machine necessary
- _ reduction of humidity (no hotbed for fungi, blueness and rottenness disappear)
- _ quick, simple and exact laying
- _ surfaces are not affected

IGEL – sistema de instalación

- _ instalación muy fácil de tablas largas en el exterior, rápida, y exacta
- _ sólo es necesario una máquina de atornillar
- _ reducción de la humedad (no suelo fértil para hongos destructivos, el hongo azul o la pudrición)
- _ las superficies no son dañadas



FICO Fickler GmbH & Co. · Holzwerk
 Osterriederstraße 25 – 27
 D-87763 Lautrach/Allgäu
 T +49 (0)8394 922-0 F 922-99
 info@fico.de
 www.fico.de

